

## İçerik ve hedefler

Oryantasyon mu arıyorsunuz? Tek başına, veya aileniz ile mi taşındınız? Yardıma mı ihtiyacınız var? O zaman doğru yerdesiniz!

Sizi ve ailenizi bilgilendiriyor, tavsiyelerde bulunuyor ve size sürdürülebilir yardım ve destek sunabilecek kurumlara kadar size eşlik ediyoruz.

### Örneğin

- Dil/entegrasyon kursu (çocuk bakımı dahil)
- Sosyal Yardım Dairesi / Vatandaş Kayıt Bürosu
- Konut Acil Yardım/Barınma
- Hamilelik danışmanlığı
- Göç Danışma Merkezi
- Sağlık sigortası şirketleri
- Spor kulüpleri, müzik okulu, kreş
- Aile aktiviteleri, boş zaman aktiviteleri vb.

Bizi arayın! Sizin dilinizi konuşuyoruz! Bu teklif sadece Türkçe konuşan Avrupa Birliği vatandaşları için geçerlidir ve aynı zamanda ücretsizdir.

### İletişim

#### Sinem Cakmak

Tel.: 07131 770-764

Cep: 0171 1574052

E-posta: [sinem.cakmak@bildungspark.de](mailto:sinem.cakmak@bildungspark.de)

#### Gamze Cakmak

Tel.: 07131 770-763

Cep: 0151 59921110

E-posta: [gamze.cakmak@bildungspark.de](mailto:gamze.cakmak@bildungspark.de)

### Adres

Bildungspark Heilbronn-Franken gGmbH  
Hans-Rießer-Straße 7, 74076 Heilbronn

## Treść i cele

Potrzebujesz pomocy?

Szukasz wskazówek?

Przeprowadziłeś się sam, lub z całą rodziną?

Potrzebujesz pomocy? Zatem jesteś we właściwym miejscu!

Informujemy i doradzamy Tobie i Twojej rodzinie

Towarzyszemy Ci do instytucji, które mogą zaoferować Tobie i Twojej rodzinie długotrwałe wsparcie.

### Na przykład

- Kurs integracyjny obejmujący opiekę nad dziećmi
- Biuro pomocy społecznej
- Biuro pomocy obywatelskiej
- Przedszkole w pełnym wymiarze godzin
- Pomoc w przypadku utraty zakwaterowania
- Doradztwo dla migrantów
- Porady i informacje w trakcie ciąży
- Informacje o stowarzyszeniach(klubach) sportowych i szkole muzyczną
- Informacje na temat zajęć rekreacyjnych
- Zapewniamy pełną dyskrecję!

Skontaktuj się z nami! Mówimy w Twoim języku! (polskim)

Informacja, pomoc i usługa jest bezpłatny.

### Kontakt

Beata Górska

Telefon: 0170 372 52 87

E-mail: [beata.gorska@bildungspark.de](mailto:beata.gorska@bildungspark.de)

Adres: Hans-Rießer-Straße 74076 Heilbronn

## IHRE ANSPRECHPARTNERIN

### Gamze Cakmak

Telefon: 07131 770-763

Mobil: 0151 59921110

E-Mail: [gamze.cakmak@bildungspark.de](mailto:gamze.cakmak@bildungspark.de)

## Adresse

**Sie finden uns in der Hans-Rießer-Straße 7, in 74076 Heilbronn.**

### Sie erreichen uns mit öffentlichen Verkehrsmitteln

Stadtbahn: Linien S41, S42

Haltestelle Hans-Rießer-Straße, Fußweg

Stadtbus: 5, 51, 31, 32

Haltestelle Hans-Rießer-Straße, Fußweg

Infos zu Öffentlichen Verkehrsmitteln unter [www.h3nv.de](http://www.h3nv.de)

## Zentrale

Bildungspark Heilbronn-Franken gGmbH

Hans-Rießer-Straße 7, 74076 Heilbronn

Telefon: 07131 770-0

[info@bildungspark.de](mailto:info@bildungspark.de) • [www.bildungspark.de](http://www.bildungspark.de)

Das Projekt „EBEN“ wird im Rahmen des Programms „EhAP Plus - Eingliederung hilft gegen Ausgrenzung der am stärksten benachteiligten Personen“ durch das Bundesministerium für Arbeit und Soziales und die Europäische Union über den Europäischen Sozialfond Plus (ESF Plus) gefördert. Ausführliche Informationen zum Europäischen Sozialfonds finden Sie unter [www.esf.de](http://www.esf.de).

Gefördert durch:



## EBEN

### Eingehende Beratung von Neu-Zugewanderten aus EU-Staaten

BILDUNG • ARBEIT • ZUKUNFT



# BERATUNG UND ZIELE

EBEN bietet für Neu-Zugewanderte aus EU-Staaten eine eingehende Beratung.

## ZIELGRUPPEN

Neu EU-Zugewanderte und deren Kinder, die von Armut und sozialer Ausgrenzung bedroht sind und keinen oder unzureichenden Zugang zum regulären Hilfesystem haben.

## ZIELE VON EBEN

Verbesserung des Zugangs von besonders benachteiligten EU-Zugewanderten zu Beratungs- und Unterstützungsleistungen des regulären Hilfesystems.

Verbesserung des Zugangs zugewanderter Kinder zu Angeboten der frühen Bildung und der sozialen Inklusion.

## ÜBER UNS

Der gemeinnützige Bildungspark Heilbronn-Franken ist eine innovative Einrichtung der beruflichen Bildung.

Wir stehen für interaktives Arbeiten und lebendiges Lernen. Durch Handlungsorientierung lehren und lernen wir erfahrungsbetont, prozessorientiert, mit dem Ziel selbständigen Handelns.

Mittels kognitiver, emotionaler, sozialer und praktischer Lernelemente agieren wir ganzheitlich und erarbeiten somit die Grundlagen für den Transfer in den Alltag.

Mit unseren Angeboten der Beschäftigung und Qualifizierung, Ausbildung und Beratung verbessern wir die Chancen zur beruflichen und sozialen Integration. Angebote an und für Schulen, verhindern unnötige Warteschleifen und erleichtern den Übergang von der Schule ins Berufsleben.

# INHALTE



## WIR SIND LOTSEN INS HILFESYSTEM

Wir informieren und beraten EU-Bürger über das Hilfesystem und vermitteln sie an die richtigen Stellen. Wir begleiten Familien dabei auch zu den entsprechenden Einrichtungen oder Organisationen, beispielsweise

- Migrationsberatungsstelle
- Wohnungsnotfallhilfe
- Krankenkasse
- Sprachkurs/Integrationskurs
- Teilhabeberatung im Bildungspark
- Sozialamt
- Bürgeramt
- Jobcenter
- Kindergarten
- Schulen
- Sportverein
- Musikschule

Die Beratung kann bei uns in folgenden Sprachen erfolgen: bulgarisch, rumänisch, türkisch, englisch und deutsch.

Wir beraten vor Ort in den Landkreisingemeinden und in unserer Beratungsstelle in der Hans-Rießler-Straße 7, in 74076 Heilbronn.

# CUPRINS ȘI SCOPURI

Sunteți în căutare de orientare? Ați venit singur sau cu familia? Aveți nevoie de sprijin? Noi vă informăm, consiliem și vă însoțim pe dumneavoastră și familia la diferite instituții, unde puteți primi sprijinul, de care aveți nevoie.

## De exemplu

- Cursuri de limba germană cu creșă pentru copii între 1-3 ani
- Birou de asistență socială
- Primărie
- Grădiniță
- Birou pentru persoane care sunt în pericol să-și piardă locuința
- Consiliere pentru persoanele însărcinate
- Consiliere pentru migranți
- Asigurare medicală
- Cluburi sportive pentru copii
- Programe pentru părinți-copii
- Oferte pentru copii în timpul liber, etc.

Sunați-ne! Vorbim limba dumneavoastră! Aceste servicii sunt pentru dumneavoastră gratuite!

## Contact

Olivia Farkas-Liti (română)

Telefon: 07131 770-269

Mobil: 0162 230 6685

E-Mail: [olivia.farkas-liti@bildungspark.de](mailto:olivia.farkas-liti@bildungspark.de)

Adresa: Bildungspark Heilbronn-Franken Hans-Rießler-Straße 7, 74076 Heilbronn

# СЪДЪРЖАНИЕ И ЦЕЛИ

Търсите ли ориентация? Преселили сте се сам или със семейството си? Имате нужда от помощ?

При нас сте на правилното място!

Ние ще информираме и консултираме Вас и семейството Ви и ще Ви придружим до институциите, които могат да Ви предложат продължителна помощ и подкрепа.

## Например

- Езиков курс/Интеграционен курс със занималня за деца
- Социална служба
- Гражданска служба
- Детска градина
- Спешна помощ за жилище/жилище
- Консултация за бременни
- Консултация за имигранти
- Здравни каси
- Спортни дружества, музикално училище
- Групи за родители и деца
- Предложения за игра и спорт, и т. н.

Обадете ни се! Ние говорим Вашия език! Тази услуга е безплатна за Вас.

## Лица за контакти

**Радостина Господинова** (български)

Мобилен: 0170 632 1977

Ел. поща: [Radostina.Gospodinova@bildungspark.de](mailto:Radostina.Gospodinova@bildungspark.de)

## Адрес

Hans-Rießler-Straße 7

74076 Хайлброн (74076 Heilbronn)